

# Händlerliste / dealer

von / of: Michael Wolter Geräte für die Kartonagenindustrie  
Ellerburger Str. 105  
32457 Porta Westfalica  
Deutschland / Germany  
Tel.: +49 (0) 571 97198440  
e-mail: [aw@awex.de](mailto:aw@awex.de)

Für weltweite Anfragen / for worldwide inquiries

## AWEX HEAD OFFICE

Fa. Michael Wolter  
AWEX Geräte f. d. Kartonagenindustrie  
Herstellung u. Vertrieb

Ellerburger Str. 105  
D - 32457 Porta Westfalica  
GERMANY  
Tel. +49 (0)571 97198440  
Fax. +49 (0)571 97198441  
e-mail: [info@awex.de](mailto:info@awex.de)  
Web: [www.awex.de](http://www.awex.de)

---

## GERMANY (Handelspartner / Trading partner)

### Industrie-Vertretung Aumann

Rintelner Str. 3  
DE – 31675 Bückeburg  
e-mail: [info@aumann-trade.de](mailto:info@aumann-trade.de)  
web: [www.aumann-trade.de](http://www.aumann-trade.de)

---

## SWEDEN

CONVERTEC AB  
Ögärdesvägen 10A  
SE - 43330 Partille  
SWEDEN  
e-mail: [sales@convertec.se](mailto:sales@convertec.se)  
web: [www.convertec.se](http://www.convertec.se)

---

**FINLAND / ESTONIA**

CORF OY

Karakalliontie 14 F 44

FI - 02620 Espoo

FINLAND

e-mail: [seppo@corf.fi](mailto:seppo@corf.fi)web: [www.corf.fi](http://www.corf.fi)

---

**POLAND**

INTERAS – A. Snarski

ul. Niemojewskich 23

PL - 88-100 Inowroclaw

POLAND

e-mail: [info@interas.com.pl](mailto:info@interas.com.pl)web: [www.interas.com.pl](http://www.interas.com.pl)

---

**USA**

JAV Trading Corporation

1638 Winterberry Ln

US - Weston FL, 33327

USA

e-mail: [info@javtrading.com](mailto:info@javtrading.com)web: [www.javtrading.com](http://www.javtrading.com)

---

**JAPAN**

Kouei Engineering Co., Ltd.

11-8 Hamamatsu-cho, Nishi-ku Yokohama-shi

JP - 220-0055 Kanagawa

JAPAN

e-mail: [info@koueieng.co.jp](mailto:info@koueieng.co.jp)

---

**for RUSSIA**

Ludwig Matzeder Bauelemente &amp; Maschinen

Lanzing 6b

DE – 84347 Pfarrkirchen

GERMANY

e-mail: [info@matzeder-print.de](mailto:info@matzeder-print.de)web: [www.matzeder-print.de](http://www.matzeder-print.de)

---

**for CUBA**

Berth GmbH & Co. KG  
Hüttenweg 6  
DE – 35075 Gladenbach  
GERMANY  
e-mail: [office@berth.de](mailto:office@berth.de)  
web: [www.berth.de](http://www.berth.de)

---

**SPAIN**

JAGIB S.L.  
C/Antonio de Cabezón, 83  
ES – 28034 Madrid  
ESPANIA  
e-mail: [jagib@jagib.com](mailto:jagib@jagib.com)  
web: [www.jagib.com](http://www.jagib.com)

---

**ROMANIA**

O.P. Consulting s.r.l.  
Calea 13 Septembrie 55-57, Apt. 43, 5th district  
RO - 050712 Bucharest  
ROMANIA  
e-mail: [opsales@opconsulting.ro](mailto:opsales@opconsulting.ro)  
web: [www.opconsulting.ro](http://www.opconsulting.ro)

---

**CHILE**

FARET S.A.  
Til Til 2300  
CL – 7810130 Macul, Santiago de Chile  
CHILE  
e-mail: [afaret@faret.cl](mailto:afaret@faret.cl)  
web: [www.faret.cl](http://www.faret.cl)

---

**BRAZIL**

RGM. Comercio Import. E Export de Máquin  
Av dos Bandeirantes 2641  
BR - 04553-01 Sao Paulo  
BRAZIL  
e-mail: [info@rgm-group.com.br](mailto:info@rgm-group.com.br)

---

**ITALY (Northern Italy)**

GRAFA GMBH

Alfred Ammon Straße 29

IT – 39042 Brixen

e-mail: [info@grafa.it](mailto:info@grafa.it)web: [www.grafa.it](http://www.grafa.it)

---

**COLOMBIA**

IDICO COLOMBIA SAS

Calle 22N # 6AN-24, Oficina 304

CO - Cali, Colombia

e-mail: [sebastianerazo@idico.com](mailto:sebastianerazo@idico.com)web: [www.idico.com](http://www.idico.com)

---

**GREECE**

OMNICOM

23-25 Ermou St

GR – 10563 Athen

e-mail: [a.tzortzakaki@omnicomsa.gr](mailto:a.tzortzakaki@omnicomsa.gr)web: [www.omnicomsa.gr](http://www.omnicomsa.gr)

---

**NETHERLANDS AND BENELUX**

DYCARTEC

J.L. van Osstraat 7

NL - 1271KB Huizen

e-mail: [rob@dycartec.nl](mailto:rob@dycartec.nl)web: [www.dycartec.nl](http://www.dycartec.nl)

